

o

MTI

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

00.008/H

Belföldi hírek

budapest, 1985. szeptember 10.

bel

k e d d

sb0001 4 130 mtib1001

az egészségügyi intézmények integrációja - kneb utóvizsgálat

1985. szeptember 10. - a gyógyító-megelőző munkát végző egészségügyi intézmények integrációjának utóvizsgálata kezdődött a napokban a fővárosban, valamint baranya, bács-kiskun, borsod, csongrád, heves, győr, szabolcs-szatmár, szolnok, vas és veszprém megyében. a népi ellenőrök azt igyekeznek feltárni, hogy a legutóbb 1982-ben végzett kneb alapvizsgálat óta hatékonyabbá, színvonalasabbá vált-e az intézmények együttműködése és - ennek nyomán - a betegellátás. tapasztalatokat gyűjtenek arról is, hogy a járások megszűnte, a közigazgatási rendszer átszervezése milyen változásokkal járt, a helyi tanácsok megnövekedett önállósága miként hatott a hatáskörükbe került intézmények működésére, s ehhez a tevékenységükhöz a felsőbb szervektől milyen utmutatást, segítséget kaptak. górcső alá veszik azt is, hogy az új szervezeti keretek és működési előírások elősegítik-e az egységesebb orvos-szakmai elvek érvényesítését, a járó- és fekvőbeteg-ellátó intézmények együttműködését; megalapozottabbá vált-e a gyógyító munka anyagi-műszaki feltételrendszere.

a lakosság érdekeit szem előtt tartva ellenőrzik a körzeti, valamint a szakorvosi rendelőkben folyó gyógyító-megelőző munkát is. elsősorban arra kíváncsiak, hogy a körzeti orvosi szolgálat szervezete, valamint a rendelők telepítési és működési feltételei igazodnak-e a lakossági igényekhez; megfelelő-e az orvosok és az egészségügyi szakdolgozók aránya. feltérképezik a körzeti orvosok, a szakrendelők és a kórházak kapcsolatrendszerét. vizsgálatokat végeznek a körzeti orvosok és ápolónők leterheléséről, s arról,



hogyan oszlik meg munkaidejük a különböző feladatok - mint például a rendelés, a beteglátogatás, a gondozás, a szűrés, az egészséges életmódra nevelés, az ügyelet - teljesítése között.

a népi ellenőrök ankétokat is szerveznek, amelyeken az egészségügyi dolgozók is elmondhatják az integrációval kapcsolatos véleményeiket. a szervezők különösen arra kíváncsiak: hogyan itélik meg az egészségügyi intézmények új típusu kapcsolatrendszerét, valamint az ott dolgozók és a hozzájuk bizalommal forduló, gyógyítást váró állampolgárok viszonyát. tapasztalatokat gyűjtenek arról is, hogy az intézményekben a munkahelyi légkör megfelelő-e a hatékony gyógyító munkához, érvényesül-e a munkahelyi demokrácia; igénylik-e, hasznosítják-e az egészségügyben dolgozók integrációval kapcsolatos véleményét. /mti/

-és/cl/kj/il ie
00.10 100985 2465

--

sb0002 4 160 mtib1002

engedély nélküli építkezések /1. rész/

1985. szeptember 10. - az engedély nélküli, illetve az engedélyezettől eltérő építkezések szaporodásának megakadályozása, az ilyen munkák leállítására, a városképet rontó, engedély nélküli közterület-foglalások felszámolása még mindig sok munkát ad a kerületi tanácsok dolgozóinak. a helyi államigazgatási szervek az e területen szerzett tapasztalataikról s az intézkedésekről évente jelentést készítenek, meghatározva a főbb tennivalókat is. a napokban a viii., a xii. és a xiv. kerületi tanács műszaki osztálya számolt be a végrehajtó bizottságnak a szabálytalanságokat kiváltó okokról és az ellenőrzésekről.

a józsefvárosban ezúttal az elmúlt öt év tapasztalatait tekintették át. e városrészben fél évtized alatt 209 engedély nélküli építkezésre derült fény lakossági, tanácstagi és ikv-bejelentés alapján, illetve a tanácsi dolgozók ellenőrzései során. a tanács 57 szabálytalanul építkezőt kötelezett az építmény lebontására, 116-an megkapták a fennmaradási engedélyt. további 36 esetben a már meghozott határozatot visszavonták, mert az építető igazolni tudta: tíz évnél régebben építkezett. a műszaki osztály dolgozói ebben az időszakban 49 alkalommal tartottak építésrendészeti vizsgálatot, ellenőrzéseiken az engedély nélküli építkezések mellett eljártak engedély nélküli közterület-foglalókkal szemben, ut- és járdaburkolat bontásokban, a köztisztaságot sértő ügyekben. engedély nélküli lakóház-építés a józsefvárosban nem fordult elő, a szabálytalanok vitrineket, neonberendezéseket

szereztek fel, portálokat alakítottak át, garázst építettek, belső lakásátalakításokat végeztek a tanács tudta nélkül. a lakás öt év alatt 2 millió 200 ezer forint építésrendészeti bírságot szabott ki: ezt az összeget már csaknem hiánytalanul befizették. a tapasztalatok szerint az az 1981-ben megjelent jogszabály, amelynek alapján az építésrendészeti bírság összege az építmény értékének 50 százalékáig is emelhető, nem érte el a kívánt hatást - az építetők így is inkább a bírságot választják.

a xii. kerületben viszont érzékelhető a felemelt bírságok visszatartó hatása. a rendelet bevezetése óta csökkent a szabálytalanul építkezők száma. évente 20-30 ilyen építményről szereznek tudomást a hegyvidéki kerületben az ikv dolgozóiból és a xii. kerületi rendőrkapitányság képviselőiből, valamint a tanácsi alkalmazottakból álló helyszínelő csoportok. az egy év alatt feltárt 24 engedély nélküli, illetve engedélytől eltérő épület többsége gépkocsitároló, szerszámoskamra és egyéb melléképület; ezekért több mint 350 ezer forint bírságot róttak ki az építkezőkre. /folyt.köv./

ri/fe cl ie
00.10 100985 2651

--

sb0003 4 160 mtib1003

engedély nélküli építkezések /2. rész/

a zuglói összegzés szerint az engedély nélküli építkezések száma ha lassan is, de csökken a xiv. kerületben. tavaly huszonnyolcat tártak fel a tanács munkatársai. lakás ily módon nem épült, e városrészben is gépkocsitárolók, teraszok, kamrák készültek jóváhagyás nélkül. a szabálytalanokokra egy év alatt csaknem félmillió forint bírságot szabtak ki. a tanács a jövőben eredményesebb propagandát kíván végezni az esetek csökkentése érdekében. az építési munkákat gyakrabban ellenőrzik majd, s a feltárt engedély nélküli építkezések ügyében gyorsítani kívánják a végrehajtási eljárást. /mti/

-ri/fe kj cl ie
00.11 100985 0661

--

sb0004 4 130 mtib1004

fokozott közuti ellenőrzés

1985. szeptember 10. - a közuti forgalom segítése, a közlekedési fegyelem megszilárdítása, a balesetek megelőzése érdekében budapesten és az ország valamennyi megyéjében fokozott közuti ellenőrzést rendelt el a belügyminisztérium országos rendőr-főkapitányság. a napokban kezdődött akció során - a közlekedési minisztérium, a nagyobb közlekedési vállalatok munkatársaival és a rendőrség önkéntes segítőivel karöltve - fokozott figyelmet fordítanak az ittas vezetők felderítésére, a vasuti átjárók, a jelzőlámpás utkeresztezések forgalmára, a pb-gázzal való tiltott üzemeltetés felderítésére és a biztonsági öv használatára. az ellenőrzés kiterjed a gyalogos közlekedés, a személy- és az áruszállítás szabályainak megtartására, a különböző engedélyek érvényességére, a járművek hatósági jelzéseire, világító berendezéseire, valamint a gumibroncsok állapotára.

az akciót az is indokolja, hogy az elmúlt időszakban nem sikerült visszacsorítani a közuti közlekedés biztonságát kedvezőtlenül befolyásoló jelenségeket. a járművezetők relatív gyorsabban, az elsőbbségadás elmulasztásával, a tilos jelzésen való áthaladással, szabálytalan kanyarodással és irányváltoztatással okoztak leggyakrabban balesetet. kifogásolható a kerékpárosok, a segédmotoros kerékpárosok, a fogathajtók és a gyalogosok közlekedési magatartása is. a gyalogosok gyakran idéztek elő balesetet azzal, hogy figyelmen kívül, - gyakran tilos jelzésnél - haladtak át az uttesten. /mti/

-ri/gg/il/kj/mz ie
00.12 100985 1518

--

sb0005 4 150 mtib1005

magyar-osztrák kooperáció a pályafenntartásban

1985. szeptember 10. - a máv vonalain hamarosan megkezdődnek a magyar-osztrák kooperációban készülő vágányszabályozó gép prototípusának üzemi próbái.

az ez év áprilisában életbe lépett megállapodás alapján a máv az osztrák plasser és theurer cégtől jogot kapott 30-35 pályafenntartási gép gyártására. a szerződés értelmében a gép értéke 50 százalékanak erejéig az osztrák fél szállít fődarabokat, alkatrészeket, a többi alkatrészt itthon gyártják, s az összeszerelést is Magyarországon végzik, a máv jászkiséri

építőgép-javitó üzemében. ez gyakorlatilag annyit jelent, hogy egy géphez szükséges devizáért két gépre tehet szert a magyar vasut. a gyártás felfutása után a máv lehetőséget kap arra is, hogy harmadik országban értékesítse a berendezést. a tervek szerint körülbelül öt-hat év alatt készül el a szerződésben megjelölt sorozat. a későbbiekben mód nyílik a gyártás bővítésére is.

a máv évente több ezer kilométeren szabályozza, javítja a vasuti pályákat. az elmúlt évben például 6900 kilométeren végzett ilyen munkát, ennek mintegy kétharmadát a fővonalakon, a többit a mellékvonalakon. az utóbbi másfél évtizedben a nagyobb forgalmat lebonyolító vonalak fenntartásához nagyteljesítményű gépláncokat vásároltak, zömében a plasser és theurer cégtől, ám a mellékvonalakon továbbra is a 20-25 éves, magyar gyártású gépmatuzsálemek végezték, s végzik még ma is a vágányok szabályozását. ezeknek a berendezéseknek a javítása egyre költségesebb, nem beszélve arról, hogy az alkatrészbeszerzés is mind nagyobb nehézségekbe ütközik. ráadásul mindössze egy műveletre - az ugynevezett aláverésre, „krampácsolásra”, - képes a gép, s kiszolgálásához tizenkét ember szükséges, ami különösen kedvezőtlen a mostani létszámhiányos időszakban. a kooperációban készülő gép az aláverésen túl emeli és irányítja is a talpfákat és a sineket - elektronikus vezérléssel. munkájához mindössze egy ember kell. teljesítménye is nagyobb - óránként négyszáz méteren szabályozza a pályát, míg a régi berendezés egy óra alatt csupán a krampácsolást végezte el 250 méteren -, s a munka minősége is jobb a korábinál.

/mti/ bi/sk/sl/mz ie
00.12 100985 2190

--

sb0006 4 150 mtib1006

szeptember végéig váltják vissza az egyliteres sörösüvegeket

1985. szeptember 10. - a kőbányai sörgyár megszüntette a világos sör literes palackozását - ez volt egyébként az egyetlen sörfajta, amelyet fél literesnél nagyobb üvegben árusítottak a hazai üzletekben -, s a boltok szeptember végéig váltják vissza az egyliteres söröspalackokat. a sör a továbbiakban kizárólag fél literes üvegekben, esetenként ennél kisebb dobozokban kerül forgalomba.

a kőbányai sörgyártól kapott tájékoztatás szerint a literes kőbányai világos iránt nagy volt ugyan az érdeklődés, de az üveg utánpótlását a gyártók nem tudták folyamatosan biztosítani, ezért az igényeket eddig sem tudták megfelelően kielégíteni. e gondok miatt szüntették meg a gyártást, s a literes palackok töltésére szolgáló

gépet átállították félliteres palackozásra. a kőbányai világos sörből emiatt nem lesz kevesebb, sőt tovább növekszik a gyártott mennyiség. a visszavásárolt üvegeket nem hozzák ismét forgalomba, a rekeszeket azonban továbbadják az üdítőital-gyártóknak és -forgalmazóknak.

a belkereskedelmi minisztériumtól kapott információ szerint a nagyméretű sörösüvegeket minden olyan - általában nagyobb - élelmiszerüzletben és vendéglátóhelyen vissza kell vásárolni, ahol korábban a literes sört forgalomba hozták. ezen kívül vissza lehet vinni a literes palackokat az üvegviszaváltásra szakosított boltokba. /mti/

mg/kö/sl/mz ie
00.13 100985 1422

--

sb0007 4 150 mtib1007

mezőgazdasági rakodópályaudvar

1985. szeptember 10. - a nagy munkacsucok szállítási költségeinek a csökkentésére - társuláson alapon - mezőgazdasági rakodópályaudvart alakítottak ki tiszaföldváron a tiszazugi termelőszövetkezetek, a szolnoki cukorgyár és az agroker vállalat közreműködésével. a vasuti pálya mellett létrehozott pályaudvar évi százezer tonna áru fogadására és továbbítására képes. az agroker vállalat ide irányítja a környező gazdaságok által rendelt műtrágyát, a cukorgyár pedig innen szállítja el a környék gazdaságaiban termelt cukorrépat. a társulás az idén harmincmilliót fordított, illetve fordít az anyagmozgatás gépesítésére, nagyteljesítményű rakodógépeket, szállítószalagokat, targoncákat használ. később műtrágya fogadására, illetve szétosztására is alkalmassá teszik a terepet, a szomszédos növényolajgyár pedig fedett magtárolót épített. a műtrágya után a pályaudvar szeptemberben már a cukorrépat is fogadja. /mti/

end/kné/kz/mz ie
00.13 100985 0977

--

sb0008 4 150 mtib1008

siruhák svájci megrendelésre

1985. szeptember 10. - új piacot hódított magas színvonalu munkájával a komlói „carbon”, kömnyüipari vállalat: az ország legnagyobb tanácsi cégének ruhaüzemében százezer siruhát készítenek svájci megrendelésre. mivel a nyugat-európai partner rendkívül szoros határidőt szabott a feladat megoldására, százötven varrónő negyed éven át folyamatosan ennek a megrendelésnek a teljesítésén dolgozik. a siruhák alapanyaga kiszabottan érkezik svájból komlóra, ahol összeállítják, bélelik, „eladáskészre”, csomagolják.

a mecseki bányászfeleségek foglalkoztatására több mint három évtizede létrehozott komlói kömnyüipari üzem termékeinek zömét a határainkon túl értékesíti. az idén körülbelül negyven-ötven millió forint értékűvel várhatóan még túl is teljesíti export-tervét. /mti/

kász/bé kz/gg ie
00.14 100985 0842

--

sb0009 4 160 mtib1009

bővítik a győri tanítóképző főiskolát

1985. szeptember 10. - korszerűsítik, bővítik a győri apáczai csere jános tanítóképző főiskolát. a több mint 70 millió forintos beruházást igénylő fejlesztést és felújítást az tette szükségessé, hogy két évtized leforgása alatt hatszorosára emelkedett a főiskolások létszáma, s az idei tanévben már több mint 1000 nappali és levelező tagozatos hallgató kezdte meg tanulmányait a falai között.

az 1-es számú oktatási épület udvarán 600 négyzetméteres tornacsarnokot, hozzá tartozó edzőtermet és egyéb kiszolgáló létesítményeket emelnek, a főiskolai könyvtár alapterületét pedig 100 négyzetméterrel bővítik. a munkálatokat a győr megyei állami építőipari vállalat a következő tanév elejére befejezi.

az 1987-88-as tanévben adják át rendeltetésének felújítva a felsőoktatási intézmény műemléki környezetben levő 2-es számú oktatási épületét, amelyet néhány évvel ezelőtt vett át az intézmény a megyei tanácstól. a műemlékjellegű épületben idegennyelvi és

természettudományi előadó- és szemináriumi helyiségeket alakítanak ki, átriumos udvarát pedig 200 személyes nagy előadóteremmel zárják le. a rekonstrukciót a tanácsai építőipari vállalat a közelmúltban kezdte meg. amíg a felújítás tart, addig több középületben, egyebek között a közeli széchenyi művelődési központban is tartanak órákat a leendő pedagógusoknak. /mti/
mzs/sza kz/gg ie
00.15 100985 1400

--

sb0010 4 150 mtib1010

termálfürdő épül agárdon

1985. szeptember 10. - újabb vonzó létesítménnyel gazdagodik a jövő év elejére a velencei-tó déli partja: 52 fokos hőforrás vizére épített termálfürdő nyílik agárdon. a már épülő melegvizes strand kialakítására 60 millió forintot költenek. a tájba illő épületet az agrokompex ivelt, ragasztott faszerkezetéből állították össze. a zöld csempével burkolt medencében 200 lubickolónak lesz hely. úgy tervezik, hogy később, az anyagi lehetőségektől függően tovább bővítik a fürdőt. /mti/
dáv/fné/kz/mz ie
00.15 100985 0540

--

sb0011 4 160 mtib1011

új látnivalók a szentendrei skanzenban

1985 szeptember 10. - két új állandó kiállítással gazdagodik szeptember végén a szentendrei szabadtéri néprajzi múzeum. a kisalföldet bemutató részen felépítik és megnyitják a látogatók előtt a jánossomorjáról áttelepített kápolnát, s elkészül a nyugat-dunántul népi építészetét reprezentáló első épület, a szentgyörgyvölgyi lakóház.

a jánossomorjai kápolna áttelepítése már két évvel ezelőtt megkezdődött. az idők során többször átépített, 250 éves kápolnát a szentendrei skanzen látogatói 1871 és 1900 közötti állapotában látják majd. ebből a korból ugyanis mind a külsejét, mind pedig a belsőjét tekintve hiteles leírás maradt fenn.

a nyugat-dunántuli tájegység bemutatására szolgáló részleg első épülete, a szentgyörgyvölgyi lakóház egy olyan zala megyei községből kerül szentendrére, ahol különösen sok olyan egytelkes kismemes lakott, akiknek életformája lényegében a jobbágyokéval volt azonos. a skanzen számára kiválasztott épületben egy ilyen kismemesi család életmódját, lakáskulturáját mutatják be. a ház a 19. század derekán épült, építési technikája a jellegzetes nyugat-dunántuli boronaépítkezést reprezentálja. szobáját, konyháját és istállóját korabeli butorokkal és használati tárgyakkal rendezték be.

a szentendrei skanzen két új épülete szeptember 22-én nyílik meg a nagyközönség előtt. /mti/
gál/kz/il ie
00.16 100985 1396

--

sb0012 4 170 mtib1012

tizennyolc kilós tükörponty

1985. szeptember 10. - tizennyolc kilós tükörpontyot fogott a minap a balatonban tóth ernő, a veszprémi vegyipari egyetem dolgozója. a kitartásáról, nyugalmaról ismert horgász egy kapás nélkül átvirrasztott éjszaka után, hajnalban egy dió nagyságu főtt krumplival csalta horgára a kapitális példányt. az óriás tükörpontyot viszonylag rövid fásztás után sikerült meritőhálóval kiemelni. a szerencsés horgász korábban már kifogott a balatonból egy 17 kilós pontyot. /mti/
szé/mné/kz/il ie
00.16 100985 0531

--

bel

- 10 -

1985.09.10.

sb0013 4 130 mtib1013

tájékoztató az adóbefizetésekről

1985. szeptember 10. - a fővárosi adóügyi szervek tájékoztatják az érdekelteket, hogy az idei második félévi adók /ház-, telek-, általános jövedelemadó, a háztáji és kisegítő gazdaságok jövedelemadója, a borforgalmi adó, a gépjárműadó, valamint az ebadó/ szeptember 15-ig fizethetők be pótlékmentesen.

e határidő után az esedékességtől számított havi egy százalékos adópótlékot is fizetni kell. /mti/

fe/kj/il ie
00.17 100985 0466

--

sb0014 4 160 mtib1014

kincses veronika vendégszereplése

1985. szeptember 10. - kincses veronika, aki a nyugat-berlini operaház meghívására szeptember 5-én nagy sikerrel énekelte a berliner festwochen - nyugat-berlini ünnepi hetek - keretében puccini pillangókisasszonyának címszerepét, október 27-én ismét e szerepben lép fel a nyugat-berlini opera színpadán. ezt követően montrealba utazik, ahol hat alkalommal éneklie puccini angelika nővér című operájának címszerepét. /mti/

kö k cs/il ie
00.18 100985 0483

--

bel

- 11 -

1985.09.10.

sb0015 4 130 mtib1015

várkonyi péter prágába utazott

1985. szeptember 10. - várkonyi péter külügyminiszter bohoslav chmoupeknek, a csehszlovák szocialista köztársaság külügyminiszterének meghívására kedden hivatalos baráti látogatásra csehszlovákiába utazott. bucsuztatására a ferihegyi repülőtéren megjelent oldrich mohelsky, csehszlovákia budapesti nagykövetségének ideiglenes ügyvivője. /mti/

pf nj pr
08.30 100985 0398

--

sb0016 4 150 mtib1019

nemzetközi utasellátó tanácskozás

1985. szeptember 10. - budapesten kedden megkezdődött az európai szocialista országokban működő háló- és étkezőkocsi, illetve utasellátó vállalatok képviselőinek 15. ülése.

a háromnapos tanácskozáson kidolgozzák a következő ötéves időszakra szóló munkaprogramot, s megvitatják az együttműködés további feladatait. szó lesz a nemzetközi gasztronómiai rendezvények tapasztalatairól, valamint a szakmai és idegen nyelvi továbbképzés rendszerének fejlesztéséről. a résztvevők megtárgyalják a kgst-tagországok közötti interexpressz gyorsforgalmi járatok bevezetésével kapcsolatos tennivalókat. /mti/

bi/il sr nj bam
09.28 100985 0667

as

--

bel

- 12 -

1985.09.10.

sb0017 4 150 mtib1021

cirokszakáll

1985. szeptember 10. - békés megyében, hazánk legnagyobb ciroktermő területén, kedden megkezdtek a jól jövedelmező ipari növény betakarítását, azaz a cirokszakáll szedését. ebből készülnek majd a kedvelt háztartási seprűk. a seprűciroktermelő szövetkezeti közös vállalat tájékoztatása szerint az idei termés jó minőségű, s az időjárás kedvez a betakarításnak. az 1700 hektárról előreláthatóan október végéig lekerül a termés, várhatóan mintegy 450 vagon cirokszakáll, amiből 300 vagonnal exportálnak. /mti/

bty/ke,ká fe bam
10.30 100985 0569

--

sb0018 4 130 mtib1022

elhunyt hont ferencné

1985. szeptember 10. - hont ferencné, született görög ilona a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1941-től volt a párt tagja, 74 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása szeptember 17-én, kedden délután 15 órakor lesz a farkasréti temetőben.

az mszmp xiii. kerületi bizottsága
és a vigszínház

10.31 /mti/ rj kj fe bam
100985 0447

--

bel

- 13 -

1985.09.10.

sb0019 4 150 mtib1023

a hajdu-bihar megyei tanács vb ülése - munkaügyi szolgáltatás

1985. szeptember 10. - a három esztendővel ezelőtt alakult hajdu-bihar megyei munkaügyi szolgáltató iroda tevékenységét értékelte keddi ülésén a megyei tanács végrehajtó bizottsága. megállapították: az iroda működése lényegesen javította a tanácsi munkaerő-közvetítés színvonalát. a tanácsok részére az iroda információ-begyűjtő és kibocsátó rendszert dolgozott ki, amely elősegítette a kölcsönös tájékozódást a munkaerő-helyzetről. több mint száz hajdusági vállalattal, illetve intézménnyel van már rendszeres kapcsolata az irodának. a munkaközvetítés szolgáltatással fejlesztése folytán többszörösére nőtt az ügyélforgalom. ebben az esztendőben a munkát keresők 65-68 százalékának azonnal munkahelyet, munkakört kínálhattak. akiknek nem tudtak azonnal megfelelő ajánlatot adni, azok kérelmét nyilvántartásba vették, és később levélben küldték tájékoztatást.

az iroda a munkahely-változtatásoknál is tevékenyen közreműködik. a tapasztalatok szerint a legnagyobb elhelyezési gondot az egyre nagyobb számban jelentkező alkalmi, másod-, mellékfoglalkozás iránt érdeklődők, a megváltozott munkaképességűek, a nyugdíjasok, a bedolgozói és a rövidebb munkaidőben dolgozni szándékozó munkavállalók jelentik. két esztendeje megkezdtek a munkavállalók és a munkáltatók részére a munkajogi és pályakorrekciós tanácsadást is.

a tennivalók számavételénél első helyre sorolták a a felszabaduló munkaerő megfelelő elhelyezését, az át- és továbbképzést, valamint a hátrányos helyzetűek munkábaállítását. /mti/

szü/éva,ká fe bam
10.33 100985 1602

--

bel.

- 14 -

1985.09.10.

sb0020 4 130 mtib1024

halálozás

1985. szeptember 10. - gáspár/gálya/sándor, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1931 óta volt tagja a pártnak, 72 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni búcsúztatása szeptember 12-én, csütörtökön 13.45 órakor lesz a kispesti újtemetőben.

mszmp xix. kerületi bizottsága
vasutasok szakszervezete
máv vezérigazgatóság
magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége

/mti/ fe kj bam
10.36 100985 0526

--

sb0021 4 130 mtib1025

balesetek

1985. szeptember 10. - miklós jános 18 éves timár, igari lakos enying külterületén motorkerékpárjával áttért az uttest bal oldalára, és ott összeütközött egy tehergépkocsival. miklós jános és utasa, takács erzsébet 18 éves gyors- és gépiró, mezőszilasi lakos a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a motorkerékpáros megsértette az előzés szabályait.

dabas külterületén liska Mihály 54 éves zöldség- és gyümölcs-kiskereskedő, helyi lakos személygépkocsijával összeütközött egy tehergépkocsival. liska Mihály a kórházba szállítás közben meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a személygépkocsi vezetője nem adta meg az elsőbbséget. /mti/

fe kj bam
10.39 100985 0697

--

bel.

- 15 -

1985.09.10.

sb0022 4 130 mtib1026

a zala megyei tanács vb ülése - fejlesztési terv

1985. szeptember 10. - időarányosan megvalósultak zala megyében a tanácsok ez évi fejlesztési tervai - jelentették be a zala megyei tanács vb keddi ülésén. elsősorban az alapellátást javító fejlesztésekre összpontosították az anyagi erőket. így bővült a gyermekintézményi és oktatási hálózat. jelenleg zalaegerszegen épül egy 24 tantermes gimnázium, lentiben pedig egy 16 tantermes általános iskola.

mint az ülésen elhangzott: máris teljesült a hatodik ötéves tervidőszak lakásépítési programja, így az év végéig - főképpen a községekben - a tervezettnél jelentősen több lakás, illetve családlakás készül el. jól halad a községi kisvízmű-program végrehajtása is: az idei tervben szereplő kilenc helyett tizenhárom falusi település lakói jutnak egészséges ivóvízhez.

az egészségügyi beruházások közül elkészült a zalaegerszegi megyei kórház új diagnosztikai tömbje, és befejeződött egy százágyas elme pavilon építése is. keszthelyen dolgoznak a városi kórház rekonstrukcióján.

a kereskedelmi szolgáltatásban is előrelépés történt: nagykanizsa központjában új üzletsor nyílt, a balaton-partiak ellátását vonarcvashegyen és balatongyörökön új abc-áruház szolgálja. jó ütemben épül a dabronc-tapolca-keszthely-hévíz közötti földgázvezeték, valószínűleg még ebben az évben sor kerülhet az első keszthelyi és hévízi fogyasztók bekapcsolására a hálózatba. /mti/

tóa/kné,ká bam
11.09 100985 1452

--

sb0023 4 180 mtib1027

árvízvédelmi továbbképzés

1985. szeptember 10. - négy napos országos árvízvédelmi és folyamszabályozási továbbképzés kezdődött kedden mosonmagyaróvárott, a városi művelődési központban. az ország vízügyi igazgatóságairól, valamint a főhatóságoktól érkezett 50 szakember a folyók, tavak árvízvédelmi és szabályozási kérdéseivel foglalkozik, áttekinti a folyamatban lévő és a tervezett munkákat.

bevezetőként tájékoztatást hallgattak meg az északdunántúli vízügyi igazgatóság felügyelete alá tartozó területek helyzetéről. az igazgatóság 65 kilométer hosszú gátrendszert kezel, s ennek 62 százalékát korszerűen, nagy biztonságra építették ki. vonatkozik ez mindenképp a duna szigetközi szakaszának gátjaira, amelyeket az emlékeztető 1954-es árvíz után kétszer is megerősítettek. jelentős árvízvédelmi és szabályozási munkálatokat végeznek jelenleg győrről. ezek során nemcsak a töltéseket erősítik meg, de bizonyos folyószakaszokat is áthelyeznek. megkezdődött a szabályozás a fertő-tó magyar oldalán is. az idén a fertőrákosi öbölben egy nagyobb kiterjedésű nádszigetet távolítanak el a tó medréből. /mti/

cser/sza, ká bam

11.12 100985 1144

--

sb0024 4 160 mtib1029

flamand és holland festők tárlata

1985. szeptember 10. - a xvii. századi flamand és holland festészet címmel nyílt tárlat kedden nagykanizsán, a városi képtárban. a kiállított műveket a szépművészeti muzeum anyagából válogatták. a 33 kompozícióból álló kollekcióban táj- és életképek, valamint csendéletek kaptak helyet. többek között olyan kiváló mesterek alkotásai kerültek a közönség elé, mint frans snyders, salomon van ruysdael, valamint philips és jan wouwerman.

a kiállítás október 6-ig tart nyitva. /mti/

tas/kné, ká bam

11.22 100985 0551

--

sb0025 4 160 mtib1030 /közönségszolgálat/

féláru könyvek boltja

1985. szeptember 10. - studium néven új könyvesboltot nyitott az akadémiai kiadó kedden budapesten, az v. kerületi gerlóczy utca 7. szám alatt. az üzletben 50 százalékos engedménnyel kínálják a kiadványokat.

a kiadó több mint 3 évtized tudományos kiadványait őrzi raktáraiban. a boltban ezek közül az 1982-ig megjelent magyar és idegennyelvű tudományos szakkönyveket, folyóiratokat, ismeretterjesztő műveket, valamint egyes szótárakat adják féláron.

/mti/

ri nj kj bam
11.29 100985 0518

--

sb0026 4 150 mtib1031

kgst vegyipari tanácskozás szolnokon

1985. szeptember 10. - kedden szolnokon, a nagyalföldi kőolaj- és földgáztermelő vállalat székházában megkezdte munkáját a kgst vegyipari együttműködési állandó bizottsága szervesen termékek szekciójának soros ülése. az ülészakon bulgária, csehszlovákia, lengyelország, magyarország, az ndk, románia és a szovjetunió szakértői küldöttsége vesz részt.

három csoportban egyeztetik a szervesen vegyipari termékgyártás 2000-ig szóló programját, az alapanyag-beszerezés helyzetét és lehetőségeit. megvizsgálják, hogyan lehetne jobb együttműködéssel a tőkés piacoktól függetlenül biztosítani a kgst országok alapanyagszükségletét. az ülészak résztvevői látogatást tesznek a tiszamenti vegyiművekben. a záróülésre és a dokumentumok aláírására pénteken kerül sor. /mti/

end/kné, ká bam
11.56 100985 0838

--

sb0027 4 160 mtib1032

az arany jános színház évadnyitó társulati ülése

1985. szeptember 10. - az arany jános színház - a volt budapesti gyermekszínház - kedden tartotta meg évadnyitó társulati ülését. az évad új elképzeléseiről, a gyermekek színházi nevelését szolgáló törekvésekről, s ezzel összefüggésben a művészekre és a színház dolgozóira váró feladatokról keleti istván igazgató elmondotta: a tartalmi munka szempontjából a színháznak az eddiginél jobban szem előtt kell tartania, hogy a 6-14 évesek a színházi nevelés, a színházi élmények befogadása szempontjából három korcsoportba tartoznak, s e szerint kell kiválasztani az egyes műveket is. a legkisebbek még a mesét kedvelik, s fontos, hogy megismerjék e műfaj klasszikusnak számító darabjait, elsősorban azokat, amelyek hősei emberek. a nagyobbak már inkább a mondák, a kalandregények iránt érdeklődnek, míg a tizenéveseknek, a 7. és 8. osztályosoknak a magyar és a világirodalom remekeiből célszerű válogatni.

e szempontok figyelembevételével állt össze az ideai bemutatóterv: november 1-én lesz a premierje shakespeare a két veronai nemes című művének, keleti istván átdolgozásában, korcsmáros györgy rendezésében. a főbb szerepeket andai kati, szabados zsuzsa, lőrinci éva, sárosi gábor, kassai istván, gáspár antal, puskás tivadar, kristóf tiber és peczkai endre játssza. ezt követi majd lionel bart oliver című musicalje, amely dickens twist olivér című regénye nyomán készült, az óz, a csodák csodája. tervezik erich ka:stner emil és a detektivek című regényének színpadi feldolgozását is, továbbá egy új mesedarab bemutatását. műsoron marad a tündér a padláson, az ördög három aranyhajszála, az amálka, a scapin furfangjai és a családi fénykép, amely a stúdiószínpadról átkerül a nagyszínházi repertoárba.

a társulat a paulay ede utcai épület felújítása miatt szeptember 14-től október végéig a marcibányi téri uttörő- és ifjúsági házban játssza - a családi fénykép kivételével - a felsorolt darabokat. november elejére, az első bemutatóra már egy új, klasszicista stílusú kis színház várja majd a közönséget. /mti/

t cs kj fe bam
12.04 100985 2106

--

sb0028 4 180 mtib1036 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1985. szeptember 10. - a meteorológiai intézet jelenti kedd délután:

napos délután

a kelet-európa felett örvénylő ciklon hátoldalán, északi léggályákon, továbbra is az évszakhoz képest hideg levegő áramlik közép-európa térségébe. ugyanakkor a nyugat-európa felett elterülő magas nyomású légköri képződmény területén, mely lassan a kárpátok térségébe is áthúzódik, napos, száraz, lassan melegedő az idő.

hazánkban hétfőn hűvös, változóan felhős idő volt. sokfelé esett eső, záporosó, illetve a dunántúlon délután zivatarok alakultak ki, melyeket egy-két helyen jég is kísért. a hőmérséklet csúcserőrtéke általában 12, 18 fok között alakult. kedd hajnalra 2, 10 fokig hűlt le a levegő. délnyugaton rövid időre a talajközelségben fagypontra csökkent a hőmérséklet. a délelőtti órákban országsszerte napos idő volt. a hőmérséklet 11 órakor 12 és 15 fok között váltakozott.

a balaton vize síófoknál 11 órakor 12 fokos volt.

budapesten hétfőn a napi középhőmérséklet 11,2 fok volt; ez 6,8 fokkal kevesebb, mint a sokéves átlag.

kedden 12 órakor a fővárosban 15 fokot mértek, a tengerszintre átszámított légnyomás 1021 mbar, gyengén süllyed.

várható időjárás az ország területén szerda estig:

északkeleten is csökken időnként a felhőzet, ott néhány helyen futó zápor lehet. másutt tulnyomóan napos idő lesz. éjszaka, illetve hajnalban párássá válik a levegő, foltokban köd képződik, a gyakran élénk északnyugati szél időnként meg is erősödhet.

a várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet általában 2-7 fok között alakul, főként délnyugaton gyenge talajmenti fagy is lesz. a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 16-20 fok között alakul.

előrejelzés budapestre szerda reggelig:

a kisebb felhőátvonulások mellett többórás napsütés várható. eső nem lesz. az északnyugati szél néha megerősödik. a hőmérséklet késő este 10, szerda hajnalban pedig 5 fok körül alakul.

előrejelzés a balatonra kedd estig:

az élénk északnyugati szelet időnként erős szellőkésések kísérik. a kisebb felhőátvonulásokból zápor nem lesz. a hőmérséklet délután 18, késő este pedig 10 fok körül alakul. /mti/ kö ie
13.56 100985 2384

√ a duna budapestnél 363 cm, a víz hőmérséklete 14,6 fok. --

sb0029 4 160 mtib1037

évadnyitó társulati ülés győrről

1985. szeptember 10. - évadnyitó társulati ülést tartottak kedden a győri kisfaludy színházban. bor józsef igazgató ismertette az új idény programját. eszerint a következő hónapokban tizenkét bemutatót tart a győri társulat. a nagyszínházban színre viszik egyebek között gogol: a revizor című színművét, euripidész-sartre-illyés: a trójai nők című tragédiáját, arisztophanész-szántó péter: a béke című komédiáját, valamint dürrenmatt: az öreg hölgy látogatása című tragikus komédiáját. a kisszínházban lesz harold pinter: a régi idők című drámájának magyarországi bemutatója, és karinthy ferenc: szürke számár a ködben című színművének ősbemutatója. a kamaraszínházban jiri hubac: a régi jó zenekar című színművének magyarországi bemutatóját tartják meg.

a zenés műfajok kedvelői megtekinthetik a többi között verdi: a trubadur című operáját, illetve sardou-polgár: a szókimondó asszonyság című zenés komédiáját. a győri balett hagyományaihoz híven két új táncjátékkal lép színpadra. az őszi hónapokban előadják a győri közönségnek a szegedi ünnepi játékokon nagy sikert aratott a szarvassá változott fiak című tánckompozíciót.

az új évadban a győri társulathoz szerződött berek katalin érdemes művész, továbbá felföldy lászló, major zsolt, marosi péter és szepessy klára színművészek. új tagokkal gyarapodott a színházi zenekar, a tánckar és a győri balett.

lv

a társulati ülésen bejelentették, hogy a színház egykori igazgatójának emlékére várady györgy-emlékplakettet és díjat alapítanak, amelynek odaítéléséről a társulat titkos szavazással dönt. /mti/

mzs/sza,ká/mz ie

14.00 100985 1649

--

sb0030 4 130 mtib1039

cserbenhagyó gázolót keres a rendőrség

1985. szeptember 10. - kedden reggel 6.58 perckor a budapest xx. kerület köves utca 2-4. szám előtt a dél-pesti kórház bejáratánál, a kijelölt gyalogátkelőhelyen egy, eddig ismeretlen személy által vezetett, ismeretlen forgalmi rendszámu, világos színű lada személygépkocsi halálra gázolta benedek noémi zsuzsa 17 éves segédápoló, fővárosi lakost. a rendőrség kéri mindazokat, akik a baleset körülményeiről, az ismeretlen személygépkocsiról, vagy annak vezetőjéről bármit is tudnak, személyesen vagy telefonon értesítsék a brfk közlekedésrendészetét, budapest xiv. kerület hungária körút 149. szám alatt vagy a 226-415-ös telefonszámon. /mti/

-és/fe/kj/mz ie

14.06 100985 0713

--

sb0031 4 150 mtib1040

a környező országok időjárása

1985. szeptember 10. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása csütörtök reggelig:

ausztria:

derült idő, reggeli párásosság. a hőmérséklet szerdán kora délután 17-22 fok, csütörtökön hajnalban 6-11 fok.

lv

csehszlovákia:

általában kevés felhő, csapadék nem valószínű. a hőmérséklet szerdán kora délután 15-20 fok, csütörtökön hajnalban 4-9 fok.

szovjetunió:

változóan felhős idő, néhány helyen futó záporral. a hőmérséklet szerdán kora délután 14-19 fok, csütörtökön hajnalban 4-9 fok.

románia:

változóan felhős idő, néhány helyen futó záporral. a hőmérséklet szerdán kora délután 14-19 fok csütörtökön hajnalban 4-9 fok.

jugoszlávia:

általában kevés felhő, csapadék nélkül. a hőmérséklet szerdán kora délután 16-21 fok, csütörtökön hajnalban 5-10 fok. /mti/

be sl fe
14.17 100985 0970

-.-

sb0032 4 150 mtib1041 /közönségszolgálat/

az európai nagyvárosok hőmérséklete

1985. szeptember 10. - az európai nagyvárosok szerdára várható maximális hőmérséklete:

párizs	22	fok,
london	22	fok,
oslo	15	fok,
stockholm	14	fok,
helsinki	12	fok,
berlin	18	fok,
varsó	13	fok,
leningrád	12	fok,
moszkva	12	fok,

kijev	16	fok,
prága	19	fok,
bécs	19	fok,
róma	26	fok,
madrid	34	fok,
belgrád	19	fok,
bukarest	17	fok,
szófia	17	fok,
athén	28	fok.

/mti/ be/sl/fe
14.21 100985 0872

-.-

sb0033 4 150 mtib1042 /közönségszolgálat/

autó-sorszámok

1985. augusztus 10. -

trabant limousin hycomat	budapest	924
trabant hycomat combi	budapest	179
trabant limousin	budapest	451
	debrecen	349
	győr	395
trabant combi	budapest	11685
	győr	6154
wartburg standard	budapest	14756
	győr	8070
wartburg speciál	budapest	22911
	győr	12164
wartburg speciál tolótetős	budapest	5074
wartburg tounist	budapest	9611
	győr	3610
skoda 105 s	budapest	9448
	debrecen	7029
	győr	7296
skoda 120 l	budapest	18448
	debrecen	10745
	győr	13358
skoda 120 gls	budapest	1183
lada 1200	budapest	37932
	debrecen	23993
	győr	12534

lr

bel

- 24 -

1985.09.10.

Lada 1300 s	budapest	14395
	debrecen	10993
	győr	4480
Lada 1500	budapest	13928
	debrecen	9720
	győr	4445
Lada combi	budapest	5900
	debrecen	3474
moszkvics	budapest	13733
polski fiat 126 p	budapest	23474
	győr	7493
fso /polski fiat/ 1500	-	5002
dacia	budapest	29013
	debrecen	18807
zasztava	budapest	9104 /mti/
be/ssl/mz ie		
14.32	100985	1944

--

sb0034 4 130 mtib1043

alkotó ifjuság - díjkiosztás

1985. szeptember 10. - az alkotó ifjuság pályázat bács-kiskun megyei díjait a mezőgazdasági és élelmiszeripari kategóriában kedden adták át kecskeméten. a pályázatra 28-an neveztek.

az élelmiszeripari pályaművek között az első díjat a bácskai husipari közös vállalat három fiatalja - nagy tiber, tamás ildikó és polgár gaborné - nyerte el a műbélbe töltött sonka és lapocka technológiájának kidolgozásáért. a terméket bemutatták a 70. országos mezőgazdasági és élelmiszeripari kiállításon is. a mezőgazdasági témakörben a kiskunhalasi állami gazdaság kollektívája - babós lászló, bagi bertalan, boldog jános és felesége, valamint wagner zoltán - kapott első díjat „az új érdekeltségi rendszer bevezetése a szőlőtermesztésben,„ című dolgozatért. az ujitások kategóriájában első díjas bus józsef és felesége; témájuk a bortárolók belső bevonatának felújítása volt.

a díjakat annak a kiállításnak megnyitóján adták át, amely az országos mezőgazdasági kiállítás megyei díjnyertes termékeit mutatja be. /mti/

lász,ká/mz ie
14.40 100985 1077

--

bel

- 25 -

1985.09.10.

sb0035 4 130 mtib1044

a fejér megyei tanács ülése - tervekoncepció

1985. szeptember 10. - fejér megye tanácsa keddi ülésén megvitatta és elfogadta a hetedik ötéves területi és tanácsi tervekoncepciót. eszerint az új tervidőszakban a megye tanácsai csaknem 30 milliárd forinttal gazdálkodnak, amelyből mintegy 7 milliárd forintot fordítanak fejlesztésre. öt kiemelt feladatot jelöl meg a tervekoncepció, amelyből hármat céltámogatásban is részesít.

kiemelt feladat a lakásgazdálkodás hatékonyságának növelése, a lakáshiány további mérséklése. a tervekoncepció szerint mintegy 10-11 ezer lakás építését kell megalapozni öt év alatt, s ezen belül 700-800 állami bérlakás felépítése a cél. a lakáságazat fejlesztését megyei céltámogatás is segíti.

ugyancsak kiemelt figyelmet fordítanak a települések ivóvizellátására, újabb községi társulati vízművek létrehozására. elsődlegesen a közegészségügyileg veszélyeztetett települések ivóvizellátását oldják meg, de jut pénz a lakótelepek vízellátásának bővítésére és a meglévő hálózatok rekonstrukciójára is.

az általános iskolai hálózat fejlesztése is a kiemelten támogatott célok között szerepel. öt év alatt mintegy 100-120 új tanterem megépítése indokolt, hogy a jelenlegi színvonalat megőrizzék. kiemelt fontosságú a megyében a középiskolai hálózat fejlesztése. a tervidőszakban ugyanis mintegy 5 ezerrel növekszik a középiskolás korúak száma, s a nagylétszámú korosztályok fogadásához minimálisan 40-50 osztályterem megépítése szükséges.

az egészségügy területén a fekvőbeteg ellátás fejlesztését szolgálja a székesfehérvári kórházrekonstrukció, amely folytatódik a hetedik ötéves terv időszakában. /mti/

sas/fné ká fe ie
14.48 100985 1632

--

sb0036 4 150 mtib1045

a vilati eredményei az automatizálásban - sajtótájékoztató
/1.rész/

1985. szeptember 10. - az ipari berendezések és gyártási folyamatok automatizálásban elért eredményeiről, további fejlesztési elképzeléseikről tájékoztatták kedden az újságírókat a villamos automatika fővállalkozó és gyártó vállalat vezetői, abból az alkalomból, hogy 25 éve alakult meg a vállalat. elmondották, hogy a vilati tevékenységének, termékeinek fejlődése szorosan összefonódik a hazai automatizálás történetével, az elektronika térhódításával.

a vállalat fő feladata azoknak a vezérléseknek a kidolgozása és gyakorlati megvalósítása, amelyek előre meghatározott programoknak megfelelően irányítják a gépek, berendezések működését. legújabb, mikroszámítógépes vezérlések segítségével a korábbiaknál jóval bonyolultabb és nagyobb pontosságot igénylő feladatokat lehet a szerszámgépekre, megmunkálóközpontokra bízni.

a mikroszámítógép által irányított szerszámgépeken a munkadarabok a legkülönbözőbb geometriai formájúra alakíthatók, s ami a gazdaságosság és a külföldi versenyképesség szempontjából egyaránt fontos: a finomabb megmunkálás eredményeként csökkenhet a termékek súlya és terjedelme.

a vilati-ban gyártott automatikákat ma már egységes modulrendszerből építik fel, amelynek tagjaiból nemcsak a szerszámgépek vezérlései, hanem a különféle elektronikus eszközök - mint például a korszerű távcsövek vagy az önműködő rajzasztalok - irányító berendezései is elkészíthetők. a modulrendszerű gyártás bevezetésével a vállalat az igények jóval nagyobb mértékű kielégítésére vállalkozhat, mintha minden berendezésüket egyedi alkatrészekből építenék fel. a vilati-ban most már évente több mint egymilliárd forint értékű terméket állítanak elő, csaknem négyszer annyit, mint 15 évvel ezelőtt, amiből csaknem félmilliárd forint értékű berendezést külföldi megrendelők vásárolnak meg.

a feladatokról szólva a vállalat vezetői kiemelték a fejlesztőmunkát, amely a robottechnika hazai elterjesztését, illetve az emberi felügyelet nélkül működtethető gépek megvalósítását szolgálja. a robottechnika meghonosításának első lépéseként japán licenc továbbfejlesztésén dolgoznak közösen a csepeli egyedi gépgyárral. /folyt. köv./

be/sr/il

15.15 100985 2245

--

sb0037 4 150 mtib1046

a vilati eredményei az automatizálásban - sajtótájékoztató
/2.rész/

a robot vezérlőegysége a vilati-ban készül, s az lesz a feladata, hogy tizedmilliméteres pontossággal irányítsa a szerszámgép anyaggal való kiszolgálását, a szerszámok cseréjét, az egymást követő műveletekhez. az intranzmas szakembereivel közösen most az üzemen belüli anyagmozgatás automatizálásának kifejlesztésén dolgoznak.

a vilati 25 éves fennállása alkalmából a vállalat történetét bemutató kiállítás nyílt az ipari reklám és propaganda vállalat budapesti székházában. ugyanitt csütörtökön szakmai konzultációt tartanak partnereikkel, s előadásokon ismertetik a vállalat tevékenységét. /mti/

be/sr/il ie

15.15 100985 0694

--

sb0038 4 150 mtib1047 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai

érvényben: 1985. szeptember 11-én

d e v i z a n e m vételi közép eladási

árf. 100 egységre ft-ban

angol font	6543,34	6549,89	6556,44
ausztrál dollár	3370,56	3373,93	3377,30
belga frank	84,30	84,38	84,46
dán korona	469,48	469,95	470,42
finn márka	308,13	308,94	309,75
francia frank	558,34	558,90	559,46
hollandi forint	1515,35	1516,87	1518,39
japán yen /1000/	206,42	206,63	206,84
kanadai dollár	3658,57	3662,23	3665,89
kuvaiti dinár	16340,23	16356,59	16372,95
norvég korona	584,35	584,93	585,51
nszk márka	1702,20	1703,90	1705,60
olasz líra /1000/	25,59	25,62	25,65
osztrák schilling	242,33	242,57	242,81
portugál escudo	28,92	28,95	28,98

L

spanyol peseta	28,98	29,01	29,04	
svájci frank	2065,31	2067,38	2069,45	
svéd korona	581,64	582,22	582,80	
tr. és cl. rubel	2797,20	2800,00	2802,80	
usa dollár	5018,09	5023,11	5028,13	/mti/
sl/mz ie				

15.26 100985 1154

--

sb0039 4 130 mtib1048

nemzetközi uroginékológiai tanácskozás

1985. szeptember 10. - budapesti kedden megkezdődött a nemzetközi uroginékológiai társaság ix. kongresszusa és a magyar nőorvos társaság uroginékológiai szekciójának első szimpóziuma.

jack robertson, a nemzetközi társaság elnöke nyitotta meg - az atrium hyatt szállóban - a tanácskozást, amelyen 20 ország nőgyógyászai és urológusai képviseltetik magukat 150 szakemberrel.

dr. csömör sándor és dr. balogh ferenc professzorok - a tanácskozás elnökei a nőgyógyászok és az urológusok együttműködésének szükségességét hangsúlyozták. magyarországon első ízben beszéltek meg a nőgyógyászok és az urológusok szervezeten, külföldi szakemberekkel együtt a nőgyógyászati és az urológiai betegségek összefüggéseit, azok gyógyításának korszerű módjait, lehetőségeit. fontos ez az együttműködés - mondták -, mert a nőgyógyászati vizsgálatok során azt tapasztalják, hogy sok nő urológiai betegség miatt szenved, némelyeknél a terhesség időszakában megnyilvánuló vesebetegség, a vizeletlevezető rendszer megbetegedése nemcsak az anyát, hanem a magzatot is érinti.

a magyar urológusok többek között beszámolnak arról, hogy a terhesség időszakában fellépő vesegyulladás kezelésére egy új eljárást dolgoztak ki: a bőrön át juttatnak vezeték a vesemedencébe és úgy vezetnek el az ott pangó vizeletet. ez a módszer eredményesebb és a beteg számára kevésbé kellemetlen mint az eddigi. tájékoztatják egymást azokról az ultrahangos vizsgálatokról, amelyek révén kockázat nélkül felderíthetik a terhes nők urológiai betegségeit.

a kongresszus színhelyén hazai és külföldi cégek kiállításon mutatják be e betegségek megállapításához és gyógykezeléséhez használható legújabb műszereket, gyógyszereket és gyógyászati segédeszközöket. /mti/

me/fe/bc/il ie
15.31 100985 1811

--

sb0040 4 160 mtib1049

oroszlány bemutatkozik tatabányán

1985. szeptember 10. - oroszlány bemutatkozik címmel kiállítás nyílt kedden tatabányán a kpvdsz művelődési házában. a kiállításon a komárom megyei bányászváros ipari és mezőgazdasági üzemei adnak képet munkájukról, legújabb termékeikről. a vállalatok sorát az oroszlányi szénbányák nyitja meg, amely az idén több mint hárommillió tonna szenet termel. a több mint 7 ezer dolgozót foglalkoztató vállalat fotókon és makettekben mutatja be bányaüzemait, mindenekelőtt az idén átadott márkushegyi bányát. szerepel a kiállítók között az ico írószergyártó szövetkezet és a ruházati kisszövetkezet, amely bőrből készített termékeinek nagy részét exportálja. /mti/

til/wmé st/il ie
15.33 100985 0720

--

sb0041 4 130 mtib1050

csalással vádoltak letartóztatásban

1985. szeptember 10. - család büntett elkövetésének alapos gyanúja miatt a budapesti rendőr-főkapitányság gazdasági rendészete büntető eljárást kezdeményezett márk miklós, budapest viii. kerület déry miksa utca 10. szám alatti lakos, büntetett előéletű építésszermérnök, az alfa vegyipari műszaki kisszövetkezet általányszámolásos részlegének vezetője, és szabó györgy, budapest xi. kerület igmándi utca 31. szám alatti lakos, villamosüzemmérnök, az alfa terv mérnöki kisszövetkezet elnöke ellen. a csalással vádolt két férfit a rendőrség előzetes letartóztatásba helyezte.

bel

- 30 -

1985.09.10.

a vizsgálat eddigi megállapítása szerint szabó a vezetése alatt álló mérnöki korszervezetnél alkalmazta és fizette a ténylegesen munkát soha nem végző márkot, valamint néhány társát. szabó és márk a jogtalanul felvett munkabért saját céljaira használta fel. ezen kívül fiktív, egyszeri munkavégzési megbízásokkal mintegy 500 ezer forintot jutottak. újabb munkaszerződések kötésére szabó györgy - márk felkérésére - 60.000 forint vesztegetési pénzt szánt a szolnoki tejipari vállalat műszaki osztályvezetőjének.

márk főmunkahelyét is megkárosította: a szolnoki tejipari vállalatnál az alfa vegyipari műszaki korszervezet részére járó 1.190.880.- forint árbevétel hamis számla felhasználásával átjátszotta a mérnöki korszervezetnek.

az ügyben a rendőrség a nyomozást tovább folytatja. /mti/

-és rj/kj/mz ie

15.34 100985 1462

--

sb0042 4 130 mtib1051

koszoruzás /vántusné/

1985. szeptember 10. - vántus károlyné stern berta, a magyar és a nemzetközi kommunista mozgalom kiemelkedő személyisége születésének 100. évfordulója alkalmából szeptember 13-án, pénteken 10 órakor a mező imre uti temetőben levő sírjánál koszoruzási ünnepséget rendeznek. /mti/

gg/bc/mz ie

15.34 100985 0330

--

bel

- 31 -

1985.09.10.

sb0043 4 130 mtib1052 /embargó: 18 óráig!/
üdvözlő távirat /szingapur/

1985. szeptember 10. - losonczy pál, az elnöki tanács elnöke táviratban üdvözölte vi kim vi-t, a szingapuri köztársaság ujonnan megválasztott elnökét. /mti/

ka/kj/il ie
15.36 100985 0211

--

sb0044 4 130 mtib1053 /embargó: 18.00 óráig!/
nagyköveti bemutatkozó látogatás /ecuador/

1985. szeptember 10. - Lázár györgy, a minisztertanács elnöke és sarlós istván, az országgyűlés elnöke bemutatkozó látogatáson fogadta bolivar valladares rueda-t, az ecuadori köztársaság magyarországi rendkívüli és meghatalmazott nagykövetét. /mti/

kö/kj/mz ie

15.37 100985 0321

--

sb0045 4 150 mtib1054

utóregés berhida térségében

1985. szeptember 10. - kedden hajnalban 2 óra 39 perckor újabb utóregés történt berhida-peremarton epicentrummal. az mta geodéziai és geofizikai kutató intézetének budapesti és piszkéstetői obszervatóriuma által regisztrált földmozgás az utóbbi napokban mért utóregések közül a legerősebb, a richter-skála szerint 3.9-es magnitúdójú volt.

a berhidán maradt 4800 lakos a földmozgást követően szabad ég alatt és a biztonsági okokból még meghagyott honvédségi sátrakban töltötte a hajnali órákat. a rengés személyi sérülést nem okozott, de újabb épületkárok keletkeztek. több lakóépület csúcsfala elmozdult eredeti helyéről. néhány már korábban megsérült és aluducolt épületen tovább repedések keletkeztek, illetve a régebbiek tágultak. a balatonfőkajári tanácsháza egyik helyiségében leszakadt a mennyezet, így azt le kellett zárni az ügyfélforgalom elől. kedd

délelőtt a berhidai nagyközségi tanácsnál 15-en, a peremartoni vegyipari vállalatnál a gyártelepi lakosok közül 10-en jelentettek be újabb épületkárt.

berhidán kedden reggeltől szervezetteren folytatták az épületek megerősítését, amiben segítettek a péti nitrogénművek és a várpalotai szénbányák dolgozói is. a községben befejezték három iskola helyreállítását, s ezekben a nagytakarítás után a jövő hét elejétől megkezdik a tanítást, így azután már nem kell szülség helyiségekben oktatni. /mti/ szé/mné st/mz ie

15.39 100985 1429

--

sb0046 4 130 mtib1055 /embargó: 18.00 óráig!/
Lázár György japánba utazik

1985. szeptember 10. - Lázár György, a minisztertanács elnöke a japán kormány meghívására a közeli napokban hivatalos látogatást tesz Japánban. /mti/ kö/kj/mz ie

15.51 100985 0207

--

sb0047 4 130 mtib1056

magyar-japán kapcsolatok /1. rész/

1985. szeptember 10. - a magyar-japán viszony alakulásában fontos állomás lesz Lázár Györgynek, a minisztertanács elnökének szeptemberi hivatalos látogatása Japánban. a kormányfői tárgyalásokon Lázár György és vendéglátója, Nakaszono Jaszuhiro, Japán miniszterelnök tájékoztatják egymást országaik helyzetéről, áttekintik a kétoldalú kapcsolatok állását, kicserélik véleményüket a nemzetközi élet időszerű kérdéseiről. ez lesz a legmagasabb szintű magyar-japán politikai találkozó - nemcsak azóta, hogy a II. világháború után 14 évvel, 1959-ben helyreállták a diplomáciai kapcsolatok, hanem a két ország hosszú múltra visszatekintő kapcsolatainak egész történetében is.

a magyar kormányfő tárgyal Abe Sintaro külügy-, Murata Keidzsiro külkereskedelmi és iparügyi miniszterrel, valamint a politikai és gazdasági élet, a japán-magyar baráti társaság és a japán-magyar parlamenti baráti csoport képviselőivel is. látogatása szervesen illeszkedik a szocialista országoknak a kelet-nyugati párbeszéd, a nemzetközi enyhülés előmozdítására irányuló általános politikájába. alkalmat szolgáltat a magyar érdekeltség kifejezésére abban, hogy Japán - a kölcsönös érdekek és előnyök alapján - nagyobb mértékben bekapcsolódjék a magyar ipar fejlesztésébe és korszerűsítésébe, amely a VII. ötéves terv egyik fő célja. a látogatás további célja a kulturális kapcsolatok elmélyítésének és az idegenforgalom bővítésének az ösztönzése.

Japán növekvő érdeklődést tanúsít az európai szocialista országok iránt, amelyekkel - utóbbiak kezdeményezésére is - szélesednek kölcsönös kapcsolatai. az elmúlt években Japánban járt az ndk-, a román, a bolgár államfő, a lengyel és a csehszlovák miniszterelnök. a japán külügyminiszter 1984-ben Romániában, Bulgáriában, 1985-ben az ndk-ban és Lengyelországban tett látogatást. mindez összefügg azzal is, hogy a japán kereskedelmi-gazdasági körök - az egyesült államok és a közös piac importkorlátozásaitól tartva - új értékesítési lehetőségeket, pótlólagos piacokat keresnek az európai szocialista országokban is.

a magyar-japán államközi kapcsolatok egyenletesen fejlődnek, politikailag rendezettek, a viszonyt jelentős vitás kérdés nem terheli. 1984-ben a fejlett tőkés országokból származó magyar importnak 3,1, az ezekbe az országokba irányuló kivitelnek 1,2 százaléka jutott Japánra. a magyar import értéke 87, az exporté 37,5 millió dollár volt. a kivitel bővítését a szűk versenyképes hazai árualap, a japán piac magas igényei és bizonyos, nem diszkriminatív jellegű adminisztratív és vámszabályok nehezítik. /folyt. köv./

kö/mz
15.52 100985 2622

--

sb0048 4 130 mtib1057

magyar-japán kapcsolatok /2. rész/

a magyar kivitel döntő hányadát, több mint kétharmadát anyag és félkész termék, valamint 14 százalékban fogyasztási iparcikk, 16 százalékban élelmiszeripari termék alkotja. a gépek és berendezések aránya a fél százalékot sem éri el. legfontosabb exportcikkeink: gyógyszer-hatóanyag, tömbaluminium, izzólámpa, szesz, toll, méz és paprika. a nagy japán kereskedőházak közvetítésével jelentős magyar export bonyolódik harmadik piacokon; ennek értéke 1984-ben 54,8 millió dollár volt. az importban 1984-ben az anyagok és félkész termékek a teljes volumennek több mint felét adták, a gépek aránya mintegy 27, a fogyasztási iparcikké 19 százalék volt. a pénzügyi kapcsolatok az utóbbi években jelentősen megélénkültek: a japán bankok eddig is részt vettek, és a jövőben is készek részt venni a gazdaság külföldi forrásokból való finanszírozásában.

eredményesen működik a hungarian honey japáni székhelyű japán-magyar értékesítési közös vállalat, amely a mézkivitel előmozdítására alakult. a közelmúltban alapították a polifoam magyarországi telephelyű magyar-japán termelő vegyes vállalatot, amely a hungária műanyagfeldolgozó vállalat, az állami fejlesztési bank, a külkereskedelmi bank rt., a japán furukawa electric és a c. itoh közös tulajdona. törzstőkéje 2,5 millió dollár. a vállalat japán eljárás alapján a szigetországból szállított gépekkel polietilénhabot és belőle más műanyagokat állít elő széles körű felhasználásra.

több más területen is sikeres az együttműködés japán és magyar cégek között - japán kereskedőházak közvetítésével. erre példa az orionnak a macusitával való kooperációja; az ennek alapjául szolgáló megállapodás szerint az orion japán alkatrészekből megkezdte képmagnók összeszerelését és - az elképzelések szerint - később gyártását. a videoton és akai megállapodása értelmében a magyar fél hangdobozokat szállít a japán partnernek japán hi-fi-alkatrészek és részegységek ellenében, amelyekből videoberendezéseket gyárt. igen előnyös a magyar-japán gyógyszeripari kooperáció - például a cavinton nevű agyértágító szer alapanyagának magyarországról való szállítására, illetve a közös gyártásra vonatkozólag. a magyar export értéke mintegy 5 millió dollár. gépipari vállalataink termékei közül a tungstram halogénlámpái a legismertebbek, amelyeket a magyar cég a nissan után most már a toyota és a suzuki autógyárnak is szállít. /folyt. köv./ kö

15.59 100985 2426

--

sb0049 4 130 mtib1058

magyar-japán kapcsolatok /3. rész/

intenzívek és rendszeresek a magyar-japán kulturális kapcsolatok. a két ország között ugyan nincs kulturális egyezmény, de magyar részről nagy jelentőséget tulajdonítanak a kulturális cserével foglalkozó 1973-as külügyminiszteri levélváltásnak. ennek alapján évente kölcsönösen négy, másféléves állami ösztöndíjat ajánlunk fel posztgraduális tanulmányokra. a kulturális kapcsolatok döntően kereskedelmi alapokon, magáncsatornákon bonyolódnak. a magyar televízióknak és a magyar rádióknak megállapodása van néhány japán partnertársasággal, az mti 1985-ben újította meg a hircserére vonatkozó egyezményét a kyodo hírügynökséggel.

japánban különösen nagy az érdeklődés a magyar zene és a magyar zenepedagógiai módszerek iránt, az utóbbi időben pedig fokozódó figyelemmel kísérik filmművészetünket is. tokióban és más városokban reprezentatív képzőművészeti kiállításokat rendeztek a budapesti szépművészeti múzeum és a nemzeti galéria külföldi, illetve magyar mesterek kezétől származó műkincseiből. 1984 márciusában japán kulturális hét volt budapestben, 1986 tavaszán pedig tokióban és más japán városokban magyar kulturális napokat tartanak. /mti/

fn/hl/kö ie
16.00 100985 1209

--

sb0050 4 130 mtib1059

a fővárosi tanács ülése /1. rész/

1985. szeptember 10. - a fővárosi tanács kedden szépvölgyi zoltán elnökletével ülést tartott a városháza dísztermében. az újjáalakulást követő első ülésen a testület megvitatta a fővárosi tanács VII. ötéves tervének főbb elgondolásaira előterjesztett javaslatot. ezt követően a budapestiek testnevelésének, sportolási lehetőségeinek helyzetével foglalkoztak, és döntöttek a továbbfejlesztés feladatairól is.

a fővárosi tanácsstagoknak előzetesen írásban megküldött ötéves gazdasági és területfejlesztési koncepcióhoz pénzes jános tanácselnök-helyettes fűzött szóbeli kiegészítést. hangsúlyozta, hogy a most vitára bocsátott dokumentum még nem végleges terv, olyan javaslat csupán, amely további elmélyült vizsgálódást, pontosítást igényel. nem is egy, hanem több változatban dolgozták ki, a két alapváltozat döntési alternatívaként szerepel. beszámolt arról is, hogy a VII. ötéves tervidőszakban a fővárosi és a kerületi tanácsai

kiadásokra - a jelenlegi ismeretek alapján - 228 milliárd forint áll rendelkezésre. a két tervezet közötti különbség ötmilliárd forint, amelynek felhasználását más-más célokra fordítanák az első, illetve a második változat alapján. az első szerint lakóház-felújításra költenék ezt a pénzt: ezzel az összeggel együtt csaknem hetvenezer lakás felújítása válna lehetővé. a második változat szerint az ötmilliárdból három és felet lakásépítésre, egészségügyi, középfoku oktatási és közműhálózati fejlesztése fordítanának, másfél milliárdot pedig intézményfelújításra.

a koncepció vitájában felszólalók kifejtették, hogy az elgondolás jól előkészített, az igényeket és a lehetőségeket reálisan veszi számba, a célokat helyesen jelöli meg, s iránymutató lehet a végleges terv megalkotásához. a 14 hozzászóló mindegyike a terv részletes kidolgozásakor hasznosítható javaslatokat tett. a tanácsstagok egyebek között szóltak arról, hogy növelni szükséges a szociális bérlakások számát, mert azok csökkentett építési üteme nagy hátrányt jelentene a fiatalok és a nagy családosok számára. többen amellett érveltek, hogy nagyobb alapterületű lakásokat szükséges építeni a jövőben, mert a mostani 54 négyzetméteres átlag az igényeket figyelembe véve nem elegendő. szorgalmazták a tömbrehabilitáció ütemének gyorsítását is, mégpedig úgy, hogy az eddigieknél takarékosabb megoldásokkal gyarapítani lehetne a felújításba bevont épületegyüttesek számát. szóba került a nagy lakások mobilizálásának problémaköre, s többen környezetvédelmi tennivalókra is felhívták a figyelmet. /folyt. köv./

fr/kö
16.41 100985 2565

--

sb0051 4 150 mtib1060

őszi mezőgazdasági munkák

1985. szeptember 10. - megfelelő ütemben haladnak az őszi mezőgazdasági munkák. az egyik legnagyobb feladat jelenleg a szántóföldi zöldségfélék betakarítása, a mém tájékoztatása szerint az őszi érésű termés mintegy egynegyedét szedték föl a földekről. ezen belül a paradicsom és a paprika betakarításával előbbre tartanak. mivel ezek hidegre érzékeny növények, féltő, hogy az esetleges hajnali fagy kárt okoz bennük, ezért az üzemek lehetőség szerint siettetik a betakarítást. megkezdődött a sárgarépa és a másodvetésű zöldbab szedése. a gyümölcsösökben szüretelik az almát, s néhol - elsősorban heves megye déli lejtőin - hozzáláttak a szőlő szedéséhez is, ám mivel az érés az ország legtöbb szőlővidékén késik, az igazi szüret előreláthatóan csak október elején kezdődhet. addig sok napfényre van szükségük a szemeknek a cukortartalom növeléséhez.

eddig

a mostani munkák közé tartozik a napraforgó-betakarítás, a műveletet az összes terület néhány százalékán végezték el. a cukorrépa betakarítása a napokban kezdődik, és ez egyúttal a cukorgyártási szezon kezdetét is jelenti. a mezőgazdasági üzemek gépparkjának egy része a silózást segíti, sietni kell ezzel a munkával, hogy időben átcsoportosíthassák majd a legnagyobb tömegű termést, a kukorica betakarításához, amire még néhány hetet kell várni.

befejeződött a szalmabetakarítás, s a szántóföldeken jelenleg az őszi vetések alá való trágyázást végzik az üzemek. a lucerna és a biborhere magja már a földben van, a repce vetése most indult, csakugy mint a rozsé. a szántóföld nagyobb részébe őszi árpa és buza kerül majd, ezek vetése szeptember végén kezdődik. őszi vetésű magvakat összesen egymillió 600 ezer hektáron juttatnak földbe. /mti/

kg/fe/sr/mz ie
16.50 100985 1760

--

sb0052 4 130 mtib1061

a fővárosi tanács ülése /2. rész/

a kerületi sajátosságoknak megfelelően szóltak a szociális ellátás javításának szükségességéről, a közlekedés helyi fontossága kérdéseiről, s az egészségügyi hálózat egyes városrészeket érintő fejlesztésének kívánalmairól is.

a vita során két kerület képviselője az első alternatíva mellett érvelt. a többiek a második változat elfogadását javasolták. a vii. ötéves terv fővárosi koncepcióját végül is - a második alternatívát választva - a tanács testülete egyhangú szavazással jóváhagyta, s a további tervező munka alapjául elfogadta.

a koncepciónak megfelelően a következő ötéves terv során a fővárosban elsőbbséget élvez az intézmények működtetési feltételeinek biztosítása, a lakásellátás és -gazdálkodás fejlesztése, a növekvő létszámú középiskolás korúak oktatási feltételeinek megteremtése, illetve az igényeknek megfelelő általános iskolai tanterem-fejlesztés. ugyancsak megkülönböztetett figyelmet szentelnek az egészségügyi intézmények gép- és műszerfelszereltségének javítására, s kiemelkedő fontosságúnak tartják az egészséges ivóvíz további védelmét, valamint a peremkerületek közműellátottságának javítását, a szennyvíztisztítás fejlesztését.

ls

az egyes ágazatokra vonatkozóan részletesebb elgondolásokat is tartalmaz az elfogadott tervképzés. így megállapítja, hogy 1985 végén várhatóan 805 ezer lakás lesz a fővárosban. a következő tervidőszakban - a nyilvántartott lakásigényléseket számításba véve - a teljes ellátottsághoz csaknem százezer lakás megépítésére lenne szükség. az elfogadott változat viszont 53-57 ezer lakás megépítésével számol. így a vii. ötéves tervidőszakban nem várható a lakáshiány megszűnése, s a minőségi igények kielégítésére is csak szerény mértékben nyílik lehetőség. a lakásfelújítások terén kedvezőbb a helyzet, itt a rendelkezésre álló pénzből 59-63 ezer lakás elmaradt felújításának pótlására van lehetőség: ebből 15-17 ezer teljes, illetve 44-46 ezer lakás részleges felújítására van mód. a rehabilitáció keretében 13 tömb felújítását tervezik. a lakosság várható igényeivel összhangban 58-62 ezer lakás korszerűsítésével is számolnak. a közműellátásban elsődlegesen megoldandó feladatnak tekintik az épülő lakótelepek alapellátásának biztosítását, a víz-, csatorna- és gázhálózat bővítését a lakossági erők bevonásával, továbbá a temetők karbantartását, illetve a temetkezés feltételeinek javítását. /folyt. köv./

fr/kö
16.51 100985 2433

--

sb0053 4 130 mtib1062

a fővárosi tanács ülése /3. rész/

a közlekedés fejlesztésében kiemelkedő jelentőségű a gyors tömegközlekedési hálózat továbbépítése, a felszíni tömegközlekedés fejlesztése, illetve a közúthálózat és a dunai átkelőhely-kapacitás bővítése.

az egészségügyi és szociális ellátásban a fő célokat a lakosság egészségi állapotának javítása, a népesedés- és a szociálpolitikai feladatok határozzák meg. a kulturális ágazat elsődleges feladata a középfokú oktatás feltételeinek biztosítása lesz. a kereskedelemben a bolthálózat további fejlesztését, az idegenforgalomban pedig a szálláshelyek számának gyarapítását szorgalmazzák. fontos feladat a telefonellátottság javítása is.

a napirend második pontjaként a budapestiek testnevelésének és sportjának helyzetével foglalkozott a tanácsi testület. spiegl józsef, a btsh elnöke ezzel kapcsolatban egyebek között elmondotta, hogy az iskolai testnevelés fejlesztése alapvető feltétele az egészséges ifjúság nevelésének. az eredmények biztatóak, de a szakemberek nem lehetnek elégedettek, mert a testi nevelés még nem vált mindenütt az oktatómunka szerves részévé. a pedagógusok, az

lr

intézményvezetők, a szülők egy része még mindig nem tekinti fontosnak a tanulók fizikai felkészítését. napjaink diákjainak egyoldalú szellemi terhelése a gyerekek mozgásigényének, edzettségének csökkenéséhez vezet. ezt pótolni csak a sportolással lehet, s ezért feltétlenül indokolt, hogy erre több lehetőséget és alkalmat biztosítsanak a jövőben a tanulóknak.

a napirendi pont vitájában felszólalt buda istván államtitkár, az otsh elnöke. a tanács az előterjesztést elfogadta, s jóváhagyta azt az intézkedési tervet is, amelyet a testnevelés és a sport továbbfejlesztésére dolgoztak ki.

a fővárosi tanács ezt követően személyi kérdésekben döntött. dr. varga árpádot, a fővárosi tanács egészségügyi főosztályának vezetőjét - érdemeit elismerve - beosztásából felmentette és a főosztály élére dr. varró jánost nevezte ki. dr. varga árpádot korábban az országos rehabilitációs intézet főigazgatójává nevezték ki. /mti/

fr/kö/bc/il ie
16.56 100985 2085

--

sb0054 4 160 mtib1063

egyetemi és főiskolai tanévnyitók /1. rész/

1985. szeptember 10. - kedden folytatódott a tanévnyitó ünnepségek az ország felsőoktatási intézményeiben.

a pécsi janus panonius tudományegyetem tanévnyitóján dr. ormos mária rektor köszöntötte a hallgatókat, köztük az 1466 első évre beiratkozott jogász-, közgazdász- és pedagógusjelöltet. az új tanévben összesen 4146 fiatal tanul a három kar nappali, esti és levelező tagozatán. az ünnepségen egyetemi emlékérmeket adtak át és vas-, gyémánt-, illetve aranydiplomával tüntették ki azokat az idős szakembereket, akik hatvanöt, hatvan illetve ötvenöt éve szerezték meg oklevelüket a pécsi egyetemen.

a szegedi józsef attila tudományegyetem aulájában rendezett tanévnyitó ünnepségen dr. csákány béla rektor mondott ünnepi beszédet, s köszöntötte az egyetem dolgozóit, hallgatóit, köztük az 553 nappali, a 335 levelező és a 29 esti tagozatra beiratkozott első évest. az ünnepségen két gyémánt és 24 aranydiplomát adtak át az egyetem egykor végzett hallgatóinak.

fr

a debreceni agrártudományi egyetemen dr. szász gábor rektor köszöntötte az ünnepi nyilvános tanácsülés résztvevőit, majd az elsőévesek dr. loch jakab dékán előtt tettek esküt. a tanévnyitó ünnepség keretében kilenc egykori hallgató kapott gyémánt-, tizenegy pedig aranydiplomát.

budapesten, a pénzügyi és számviteli főiskola tanévnyitó ünnepségén dr. kállai lajos főigazgató szölt a képzési folyamat korszerűsítésével, az oktató-nevelő munka megújításával kapcsolatos feladatokról. az új tanévben a főiskolán 440 nappali, valamint 420 esti és levelező hallgató kezd meg tanulmányait. a főiskola salgótarjáni intézetének tanévnyitó és diplomakiosztó ünnepségét a józsef attila megyei művelődési központ színháztermében tartották meg. dr. lukács lajos, a főiskola tudományos főigazgatóhelyettese 122 korábban végzett hallgatónak nyújtotta át a diplomát, majd dr. lonsták lászló igazgató mondott ünnepi beszédet. a pénzügyi és számviteli főiskola salgótarjáni intézetében az új tanévben nyolcvan nappali és 155 levelező tagozatos hallgató képzéséről gondoskodnak. /folyt. köv./

igó, dob, kel, szü, vir/st/mz

17.15 100985 2153

--

sb0055 4 160 mtib1064

egyetemi és főiskolai tanévnyitók /2.rész/

a zsámbéki tanítóképző főiskola tanévnyitó ünnepségén hangitai károly főigazgató köszöntötte a jelenlévőket, köztük a 414 elsőéves hallgatót, akik közül 217-en levelező tagozaton kezdik meg tanulmányaikat. ünnepi beszédében egyebek között elmondta, hogy ebben a tanévben már 1057 diák tanul a főiskolán, s a végzősök jelentős része pest megyében helyezkedik el. ez azért örövendetes, mivel a megye iskoláinak számottevő részében komoly gondokat okoz a pedagógushiány.

tanévnyitót tartottak kedden a liszt ferenc zeneművészeti főiskola debreceni tagozatán is, ahol az idén 57 elsőéves kezdte meg tanulmányait. /mti/

igó, dob, kel, szü, vir/st/mz ie
17.16 100985 0710

--

sb0056 4 150 mtib1065

ábrahám kálmán hazaérkezett ausztrából

1985. szeptember 10. - ábrahám kálmán államtitkár, az országos környezet- és természetvédelmi hivatal elnöke kurt steyrer osztrák egészségügyi és környezetvédelmi miniszter meghívására szeptember 9-10-én ausztriában tartózkodott.

kicserélték a novemberbe életbe lépő magyar-osztrák államközi környezetvédelmi szerződés ratifikációs okiratait, és megtárgyalták a két ország környezetvédelmi vonatkozású, közös munkatervének irányelveit.

a szomszédos ausztriával meglevő, hagyományosan jó kapcsolatainknak megfelelően a két ország több környezet- és természetvédelmi témában is - így például a fertőző természetvédelmi kutatásában és védelmében - közösen végez kutatásokat.

az államközi szerződés értelmében a két ország együttműködik a levegőtisztaság, a racionális hulladékgazdálkodás és a zajvédelem területén, s tovább bővíti eddigi közös természetvédelmi tevékenységét. egyeztetik a környezet- és természetvédelmi jellegű tervező és kutatómunkát, közösen használják fel a kutatások eredményeit, valamint egymás környezetvédelmi oktatási tapasztalatait is.

ábrahám kálmán - aki tanulmányozta egy bécs környéki erőmű korszerű környezetvédelmi berendezését is - kedden este hazaérkezett budapestre. /mti/
bi/gg/sr/mz ie

17.22 100985 1303

ls

--

sb0057 4 130 mtib1066

a szovjet tudományos akadémia kiállítása budapesten /1. rész/

1985. szeptember 10. - a szovjet tudományos akadémia legújabb kutatási eredményeit bemutató kiállítás nyílt kedden budapesten a szovjet kultúra és tudomány házában. az új anyagok című tárlaton a szovjet népgazdaság műszaki-tudományos haladásának meggyorsítását szolgáló új technikákkal ismerkedhetnek meg a látogatók.

a kiállítás megnyitását megelőző sajtótájékoztatón alekszandr hohlov, a szovjet tudományos akadémia levelező tagja, az akadémia főtitkárhelyettese arról szólt, hogy a szovjet tudomány és technika mind nagyobb mértékben igyekszik hozzájárulni a társadalom gazdasági és szociális feladatainak megoldásához. a technikai haladásnak fontos része a speciális tulajdonságú, újfajta anyagok kifejlesztése és gyártása. további jelentős feladat az új kutatási eredmények mielőbbi gyakorlati bevezetéséhez szükséges feltételek megteremtése.

a kiállítás hét fő részből áll. a tárlókban látható egy kristályosító berendezés, amellyel tüzálló monokristályok növeszthetők. bemutatnak olyan üvegszál-fényvezetőket is, amelyeket a telefonhálózatban alkalmaznak, s a jövőben a kábeltelevíziózás, a számítástechnika, az ipari automatizálás, a közlekedés és a szállítás, valamint az energetika területén is felhasználhatnak. kiállítottak több olyan műszert is, amely új félvezető anyagok alkalmazásával működik, s bemutatják tüzálló vegyületek modelljeit, amelyekkel jelentős mennyiségű elektromos energia takarítható meg. a gyémántok mérésének új módszerével is megismerkedhetnek a semmelweis utcai kulturális központ látogatói. külön csoportban állították ki az orvostudomány és a mezőgazdaság fejlődését segítő új preparátumokat. látható közöttük a ferrocéron, amely egyebek mellett orrüreg- és garatbetegség gyógyítását szolgálja. a betegségek diagnosztizálásának új anyagai között tablón szemléltetik azokat a folyékony kristályokat, amelyek alkalmazásával nagy pontossággal határozható meg a gyulladások gócainak és a rosszindulatú daganatoknak a helye.

a kiállításon hő- és tüzálló polimer anyagokat, olcsó adalékanyagú fenolgyantákat is bemutatnak. a tárlat foglalkozik a porkohászati kutatásokkal is, amelyek eredményei segítik a fémmel való takarékoskodást és a termelékenység növelését. /folyt. köv./

-ri/kö/mz
17.40 100985 2319

--

sb0058 4 130 mtib1067

a szovjet tudományos akadémia kiállítása budapesten /2. rész/

a tárlaton a szovjet és magyar közös kutatási eredményeket is szemléltetik. az együttműködésben több mint száz szovjet és mintegy nyolcvan magyar tudományos kutató vesz részt.

a kiállítás alkalmából szerdán tudományos szimpóziumot rendeznek a semmelweis utcai kulturális központban, ahol magyar és szovjet szakemberek számolnak be az új kutatási eredményekről.

a tárlat megnyitóján alekszandr hohlov és mártá ferenc akadémikus, a magyar tudományos akadémia alelnöke mondott beszédet. a kiállítás szeptember 25-ig tekinthető meg. /mti/
-ri/kö/bc/mz 1e

17.41 100985 0642

--

sb0059 4 150 mtib1068

kolorisztikai szimpózium síófokon

1985. szeptember 10. - kolorisztikai szimpózium kezdődött kedden síófokon a hazaiak mellett bolgár, csehszlovák, ndk- és nszk-beli, valamint osztrák szakemberek részvételével. a magyar kémikusok egyesülete ezuttal huszadik alkalommal hívta össze három napos szakmai eszmecserére azokat a kutatókat, gyakorlati szakembereket, akik előállítják, vagy felhasználják a különböző festékeket, színező anyagokat.

mivel a nálunk felhasznált festékek zöme importból származik, a tanácskozás elsősorban nem azok gyártásával, hanem anyagtakarékos, hatékony felhasználásával, tehát az alkalmazástechnikai eljárásokkal foglalkozik. ezen belül a mostani szimpóziumon különös figyelmet szentelnek a textiliparban és az építőiparban alkalmazott festőanyagoknak és festési módszereknek.

fontos témája a tanácskozásnak a minőségvizsgálatokban alkalmazott színmérés is. a szín számokban kifejezhető jellemzői ugyanis információt adnak számos termék, például a tea, a dohány és egyes konzervek minőségéről, vagy a festékek időtállóságáról. a magyar optikai művek már gyárt műszereket az ilyen színméréshez, és az eljárás alkalmazása nálunk is mind szélesebb körben terjed. csupán ebben a témakörben 25 előadás hangzik el a síófoki eszmecserén. /mti/
bév/nmé st/mz olt

17.44 100985 1308

--

sb0060 4 160 mtib1069

zsoldos imre temetése

1985. szeptember 10. - mély részvétellel kísérték utolsó útjára zsoldos imre trombitaművészt. hozzátartozói, barátai és pályatársai kedden a farkasréti temetőben.

a ravatalnál a magyar rádió elnöksége nevében erkel tiber, a rádió zenei főosztályának vezetője vett végső búcsút a művésztől, aki mintegy fél évszázados pályája során nemcsak szólistaként szerzett megbecsülést és ért el sikert hazánkban és külföldön egyaránt, hanem tevékeny részt vállalva a rádió tánczenekarának, majd később a stúdió 11-nek a megszervezésében és több évtizedig vezetésében, hozzájárult a műfaj, s a magyar könnyűzenei élet nemzetközi elismeréséhez is.

a kollegák, a barátok nevében szentkúti pál, a rádió szórakoztatózenei osztályának vezetője búcsuzott zsoldos imrétől.

/mti/
kp/ka/bc/il olt
17.45 100985 0822

--

sb0061 4 150 mtib1070

bányagépész tanácskozás balatonfüreden

1985. szeptember 10. - kedden megkezdődött balatonfüreden a bányagépész konferencia, amelyet az országos bányaműszaki felügyelőség védnökségével a gépipari tudományos egyesület rendezett. az eszmecsere központi témája a bányászat kigépesítése, mert ennek segítségével lehet tovább csökkenteni a nehéz fizikai munkát és növelni a biztonságot.

a bányaművelés alapfolyamatainak, a fejtésnek és a szállításnak a gépesítése ugyanis már teljes körű, ugyanakkor a termelést kiszolgáló, kiegészítő tevékenységben még ma is jelentős arányú a fizikai erő igénybevétele. ide tartozik például a bányatámok, a biztosító egységek szállítása, emelése, beépítése vagy a földalatti utak, vasutak kiépítése. ezeknek a munkáknak a gépesítése azonban nem könnyű feladat, és egységesen nem is lehetséges, mert a körülmények bányánként eltérőek. ezért az egyes bányavállalatok feladata, hogy ehhez célberendezéseket fejlesszenek ki és azokat saját használatukra gyártsák is.

ls

a balatonfüredi tanácskozás megnyitó ülésén előadás hangzott el arról, hogy a márkushegyi bányüzemben olyan kigépeket állítottak munkába, amelyek összekapcsolhatók a nagyteljesítményű termelő berendezésekkel és közös energiaforrásról üzemeltethetők. a borsodi szénbányák vállalat szakemberei megoldották a biztosító egységek beépítésének gépesítését, a mecseki ércbánya vállalatnál pedig a földalatti vasútépítését, ami ma még egyedülálló magyarországon. ezek az eredmények, hasznosítható tapasztalatokat, ösztönzéseket adhatnak a többi bányavállalatnak is. /mti/

bév/nmé st/mz olt
17.46 100985 1604

--

sb0062 4 160 mtib2001 /közönségszolgálat/

kiállítás meghosszabbítása

1985. szeptember 10. - a szépművészeti múzeum igazgatósága közli, hogy a xx. századi grafikák magyar gyűjteményekben című kiállítást meghosszabbították és a tárlat szeptember végéig tekinthető meg. /mti/

gg/bc/mz olt
17.48 100985 0259

--

sb0063 4 130 mtib1071 /közönségszolgálat/

a fővinform jelenti

1985. szeptember 10. - gázvezeték építése miatt a deák ferenc utcában a vörösmarty tér és az apáczai csere jános utca között, az apáczai csere jános utcában pedig a vigadó tér és a március 15. tér között tilos parkolni. a munka várhatóan szeptember 27-ig tart.

angyalföldön a váci uton eltörött egy vízcső a szobor utcánál. a forgalmat átterelik a befelé vezető ut sávokba, ahol irányonként egy-egy sávon közlekedhetnek.

szeptember 11-től módosított útvonalon közlekedik a 60-as autóbusz. útvonal óbuda máv állomás felé;

... bécsi ut - váradi sándor utca - vörösvári ut - bécsi ut ...;
batthyányi tér felé:

... bécsi ut - vörösvári ut - váradi sándor utca - bécsi ut ...
/mti/
me/bc/il olt
17.54 100985 0754

--

sb0064 4 180 mtib2002 /közönségszolgálat/

időjárás-jelentés

1985. szeptember 10. - a meteorológiai intézet jelenti kedden este: jobbra derült, napos idő várható.

várható időjárás az ország területén szerda estig:

az északkeleti megyékben változóan felhős, másutt tulnyomóan napos idő várható. zápor nem valószínű. az északnyugati szél időnként megélénkül. a hőmérséklet csúcserkéke 17-22 fok között alakul. /mti/
il olt
17.58 100985 0458

--

sb0065 4 160 mtib2003 /felhasználható: 19 órától!/
hangverseny a gyermekfalunál

1985. szeptember 10. - a battonyai sos-gyermekfalu javára adott kedden hangversenyt pécsen a pécsi vasutas koncertfúvószenekar és a norvég fővárosból érkezett testvéregyüttese, az oslói jenbanens music corps, freddi bagge karnagy vezetésével. a zeneművészeti főiskola a pécsi liszt ferenc hangversenyterem használatáért nem kért bérleti díjat, a pécsi nyomdászok pedig plakátjainak ingyenes kinyomtatásával támogatták a jótékonyági koncert. /mti/
kász/bné/st/il olt
18.11 100985 0511

--

sb0066 4 150 mtib2004

kukorica fajtabemutató szegeden

1985. szeptember 10. - kukorica fajtabemutatót tartottak kedden a gabonatermesztési kutató intézet szegedi telepén. a termelési rendszerek és a gazdaságok szakemberei a tájékoztatással egybekötött országos jellegű bemutatón megtekintették a legújabb hibrideket és az agrotechnikai kísérleteket.

a szegedi intézetben előállított, illetve fajtafenntartott hibridek hazánk kukoricatermő vidékének mintegy háromnegyed részét foglalják el. az utóbbi években jelentősen bővült a fajtaválaszték. a gazdaságok most már mintegy harminc kukoricahibrid közül választhatnak. ez lehetővé teszi a korai-, közép- és későbbi érésű fajták helyes arányának kialakítását. így a gazdaságok a kombájnok, a szállító járművek és a szárító berendezések túlterhelése nélkül, folyamatosan, egyenletes ütemben takaríthatják be a termést. az intézet tudományos kutatói bemutatták azokat a kukoricaujdonosságokat, amelyek jól türik az idejéhez hasonló szeszélyes időjárást, s idejében beérlelik a csöveket.

az elhangzott tájékoztatóban a kutatók felhívták a figyelmet arra, hogy az egyes hibridek különbözőképpen alkalmazkodnak a helyi talaj- és éghajlati viszonyokhoz, ezért a gazdaságok szakembereinek ismerniük kell azok „viselkedését”, reagálásukat a helyi természeti körülményekre. a nemesítők termelési ajánlást adnak, meghatározva az egyes fajták tápanyagigényét, az optimális tőszámot, mindazokat a tényezőket, amelyek a legkedvezőbb hozamok eléréséhez szükségesek. nyomatékosan szölktek arról, hogy a hozamot nagyban befolyásolja a növényállomány sűrűsége. a javasoltnál nagyobb tőállománnyal történt vetés kockázatos vállalkozás, veszélyeztetheti a termelés biztonságát. ezért javasolták, hogy a vetés tőszáma hektáronként a fajtától és a helyi feltételektől függően hektáronként hatvanezer-hetvenötezer között legyen. /mti/
tób st/mz olt
18.12 100985 1878

--

sb0067 4 130 mtib1072

nszk-beli békemozgalmi küldöttség budapesten

1985. szeptember 10. - az országos béketanács meghívására kedden egyhetes látogatásra budapestre érkezett a német béketársaság háborút ellenzők szövetsége /dfg-vk/, az egyik legrégebbi nszk-beli békemozgalom küldöttsége. a delegáció megkezdte tárgyalásait az országos béketanács vezetőivel, ellátogatott a hazafias népfront országos tanácsához. a küldöttség tagjai találkoznak többek között katonai szakértőkkel is. /mti/
gg/k/kj/il olt
20.05 100985 0495

--

sb0068 4 180 mtib2010

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /1. rész/

1985. szeptember 10. -

sb0001 az egészségügyi intézmények integrációja - kneb utóvizsgálat
sb0002 engedély nélküli építkezések /1. rész/
sb0003 engedély nélküli építkezések /2. rész/
sb0004 fokozott közúti ellenőrzés
sb0005 magyar-osztrák kooperáció a pályafenntartásban
sb0006 szeptember végéig váltják vissza az egyliteres sörösuvegeket
sb0007 mezőgazdasági rakodópályaudvar
sb0008 siruhák svájci megrendelésre
sb0009 bővítik a győri tanítóképző főiskolát
sb0010 termálfürdő épül agárdon
sb0011 új látnivalók a szentendrei skanzenban
sb0012 tizennyolc kilós tükörponty
sb0013 tájékoztató az adóbefizetésekről
sb0014 kincses veronika vendégszereplése
sb0015 várkonyi péter prágába utazott
sb0016 nemzetközi utasellátó tanácskozás
sb0017 cirokszakáll
sb0018 elhunyt hont ferencné
sb0019 a hajdu-bihar megyei tanács ülése - munkaügyi szolgáltatás
sb0020 halálozás
sb0021 balesetek
sb0022 a zala megyei tanács vb ülése - fejlesztési terv
sb0023 árvízvédelmi továbbképzés
sb0024 flamand és holland festők tárlata
sb0025 féláru könyvek boltja
sb0026 az arany jános színház évadnyitó társulati ülése

sb0027 kgst vegyipari tanácskozás szolnokon
sb0028 időjárás-jelentés
sb0029 évadnyitó társulati ülés győrött
sb0030 cserbenhagyó gázolót keres a rendőrség
sb0031 a környező országok időjárása
sb0032 az európai nagyvárosok hőmérséklete
sb0033 autósorszárok
sb0034 alkotó ifjúság - dijkiosztás
sb0035 a fejér megyei tanács ülése - tervkoncepció
sb0036 a világi eredményei az automatizálásban - ... /1. rész/
sb0037 a világi eredményei az automatizálásban - ... /2. rész/
sb0038 a magyar nemzeti bank hivatalos devizaárfolyamai
sb0039 nemzetközi uroginológiai tanácskozás
sb0040 orosz lány bemutatkozik tatabányán
/folyt. köv./ rj/mz
21.01 100985 1787

--

sb0069 4 180 mtib2011

belpolitikai hireink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 csalással vádoltak letartóztatásban
sb0042 koszoruzás /vántusné/
sb0043 üdvözlő távirat /szingapur/
sb0044 nagyköveti bemutatkozó látogatása /ecuador/
sb0045 utóregés berhida térségében
sb0046 Lázár György japánba utazik
sb0047 magyar-japán kapcsolatok /1. rész/
sb0048 magyar-japán kapcsolatok /2. rész/
sb0049 magyar-japán kapcsolatok /3. rész/
sb0050 a fővárosi tanács ülése /1. rész/
sb0051 őszi mezőgazdasági munkák
sb0052 a fővárosi tanács ülése /2. rész/
sb0053 a fővárosi tanács ülése /3. rész/
sb0054 egyetemi és főiskolai tanévnyitók /1. rész/
sb0055 egyetemi és főiskolai tanévnyitók /2. rész/
sb0056 ábrahám kálmán hazaérkezett ausztriából
sb0057 a szovjet tudományos akadémia kiállítása budapestben /1/
sb0058 a szovjet tudományos akadémia kiállítása budapestben /2/
sb0059 kolorisztikai szimposium síófokon
sb0060 zsoldos imre temetése
sb0061 bányagépezés tanácskozás balatonfüreden
sb0062 kiállítás meghosszabbítása
sb0063 a főinform jelenté
sb0064 időjárás-jelentés
sb0065 hangverseny a gyermekfalúért



bel

- 50 -

1985.09.10.

sb0066 kukorica fajtabemutató szegeden
sb0067 nszk-beli békemozgalmi küldöttség budapesten
sb0068 tartalomjegyzék /1. rész/
sb0069 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belföldi főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztette: fehér péter, izsák erika, oltványi ottó

- v é g e -

/mti/ il olt
21.02 100985 1468

..-

M.T.I.

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

60.008/x

Belföldi hírek

budapest, 1985. szeptember 11. bel s z e r d a

sb0001 4 150 mtib1001

iparcikk kínálat a negyedik negyedévben /1. rész/

1985. szeptember 11. - a tartós fogyasztási cikkek - elsősorban a nagyértékű háztartási gépek, h iradástechnikai készülékek - iránt az év eddig eltelt időszakában igen nagy volt a kereslet, ez várhatóan továbbra sem csökken, sőt az év utolsó negyedében fokozódik. az elmúlt évek tapasztalatai szerint a családok egy része karácsonyi ajándékként kívánja megvásárolni például a színes televíziót vagy az automata mosógépet.

várhatóan továbbra is a televíziók maradnak az érdeklődés előterében. bár a szórakoztató elektronikának ebből a termékéből jelentős mértékben javult a kínálat, az igényeket hosszabb ideje nem tudja kielégíteni a kereskedelem. színes televízióból az év első felében 41 százalékkal többet értékesítettek, mint az elmúlt év azonos időszakában, de ez is kevésnek bizonyult. az év hátralévő részében - a központi intézkedések eredményeként - várhatóan javul a színes tévé-kínálat, s így az év folyamán a tervek szerint összesen 180 ezer készülék kerülhet forgalomba. ez a mennyiség már érzékelhetően javítani fogja az ellátást. a fekete-fehér televíziók iránt mérséklődik a kereslet, ám a rendelkezésre álló árualap nem a kívánt összetételű, a keresettebb típusokból nem tudják folyamatosan kielégíteni az igényeket. hasonló a helyzet az automata mosógépeknél: a kereslet az egyes hazai típusokból meghaladja a lehetőségeket. energomatból, energomat-termálból, komfortból továbbra sem lesz folyamatos a kínálat, s a hiányokat változatlanul importtal pótolja a kereskedelem. amennyiben eredményesek lesznek a tárgyalások, további 15 ezer tátramat csehszlovák mosógép kerül a